



**PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE DESCHAMBAULT-GRONDINES
COMTÉ DE PORTNEUF**

14 DÉC. 09

1. Ouverture de l'assemblée

Séance extraordinaire du conseil de la municipalité de Deschambault-Grondines tenue le lundi 14 décembre 2009, au Centre des Roches conformément à la résolution 382-11-09 adoptée le 16 novembre 2009, à 21 heures 30 minutes, suite à l'avis de convocation requis par l'article 153 du Code municipal, et à laquelle ont participé les personnes suivantes :

Monsieur le Maire : Gaston Arcand

Madame la Conseillère et Messieurs les Conseillers :

Denise Matte
Christian Denis
Mario Vézina
Marcel Réhel
Patrick Bouillé
Jacques Tessier

tous membres du conseil et formant quorum sous la présidence de Monsieur le Maire.

Madame Claire St-Arnaud, directrice générale/secrétaire-trésorière, assiste à cette séance.

457-12-09

2. Adoption de l'ordre du jour

Proposé par Jacques Tessier
Appuyé par Mario Vézina
Et adopté à l'unanimité des conseillers

QUE l'ordre du jour est adopté tel que présenté.

458-12-09

3. Adoption du budget 2010 et du programme triennal d'immobilisations pour les exercices financiers 2010-2011-2012

M. le Maire Gaston Arcand présente le budget 2010 et le programme triennal d'immobilisations 2010-2011-2012, dont les sommaires sont les suivants :

ACTIVITÉS DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES

REVENUS

| | |
|--------------------------------|--------------|
| Taxes | 3 989 504 \$ |
| Paiements tenant lieu de taxes | 53 049 \$ |
| Transferts | 199 554 \$ |
| Services rendus | 101 900 \$ |
| Imposition de droits | 44 000 \$ |
| Amendes et pénalités | 6 000 \$ |
| Intérêts | 39 088 \$ |
| Autres revenus | 92 000 \$ |

TOTAL DES REVENUS 4 525 095 \$

CHARGES

| | |
|---|------------|
| Administration générale | 649 598 \$ |
| Sécurité publique | 491 383 \$ |
| Transport | 467 325 \$ |
| Hygiène du milieu | 794 589 \$ |
| Santé et bien-être | 5 596 \$ |
| Aménagement, urbanisme et développement | 325 247 \$ |
| Loisirs et culture | 662 038 \$ |
| Frais de financement | 275 123 \$ |

TOTAL DES CHARGES 3 670 899 \$

Excédent avant conciliation (854 196 \$)

Conciliation à des fins fiscales

| | |
|---|--------------|
| Remboursement de la dette à long terme | 943 700 \$ |
| Affectations aux activités d'investissement | 67 075 \$ |
| Affectations surplus | (156 579 \$) |

TOTAL CONCILIATION À DES FINS FISCALES 854 196 \$

EXCÉDENT À DES FINS FISCALES 0 \$

ACTIVITÉS D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES

REVENUS

| | |
|----------------------|-------------------------|
| Transferts | 0 \$ |
| Autres revenus | 10 000 \$ |
| TOTAL REVENUS | <u>10 000 \$</u> |

IMMOBILISATIONS

| | |
|---|--------------------------|
| Administration générale | 3 500 \$ |
| Sécurité publique | 25 195 \$ |
| Transport | 228 000 \$ |
| Hygiène du milieu | 97 900 \$ |
| Aménagement, urbanisme et développement | 23 480 \$ |
| Loisirs et culture | 65 040 \$ |
| TOTAL IMMOBILISATIONS | <u>443 115 \$</u> |

AFFECTATIONS

| | |
|--|--------------|
| ➤ Activités de fonctionnement | (67 075 \$) |
| ➤ Excédant de fonctionnement non affecté | (366 040 \$) |

| | |
|-------------------------------|----------------------------|
| TOTAL DES AFFECTATIONS | <u>(433 115 \$)</u> |
|-------------------------------|----------------------------|

| | |
|-------------------------------------|-------------|
| EXCÉDENT À DES FINS FISCALES | 0 \$ |
|-------------------------------------|-------------|

CONSIDÉRANT QUE la municipalité de Deschambault-Grondines a, le 11 mars 2002, adopté son règlement N°04-02 qui décrète que l'imposition des taxes foncières se fera à l'avenir par simple résolution;

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal présente un budget de dépenses de fonctionnement et d'investissement totalisant 5 057 714 \$;

CONSIDÉRANT QUE le Conseil municipal prévoit des revenus de fonctionnement et d'investissement s'élevant à 5 057 714 \$;

CONSIDÉRANT QUE l'assiette fiscale de base totalise 315 597 043 \$;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par Patrick Bouillé
Appuyé par Mario Vézina
Et adopté à l'unanimité des conseillers

QUE le budget pour l'année financière se terminant le 31 décembre 2010 est adopté tel que présenté par Monsieur le Maire;

QU'il est par les présentes imposé sur tous les biens-fonds imposables une taxe foncière générale au taux de 0,6525 \$ du 100 \$ d'évaluation sur la valeur des biens-fonds imposables, comprenant notamment la taxe imposée par le gouvernement du Québec pour les services de la Sûreté du Québec;

QUE le taux des autres taxes générales sur la valeur foncière en vertu des règlements numéros :

| | |
|------------------------------|-----------|
| 69-92, 71-92, 79-93 | 0,0538 \$ |
| 70-92 | 0,0076 \$ |
| 148-1 (16-90) (46-91) | 0,0150 \$ |
| 66-92, 16-02 | 0,0395 \$ |
| 79-93, 92-94 | 0,0254 \$ |
| 69-92, 71-92, 79-93 (186-00) | 0,0068 \$ |
| 109-95, 110-95 | 0,0179 \$ |
| 15-02 (148-1) | 0,0002 \$ |
| 193-00, 25-04 (37-05) | 0,0103 \$ |
| 25-04 | 0,0160 \$ |
| 38-05 | 0,0036 \$ |
| 39-05 | 0,0148 \$ |
| 45-05 | 0,0131 \$ |
| 60-06 | 0,0115 \$ |
| 45-05 | 0,0020 \$ |

pour tous les immeubles imposables à ladite taxe, est fixé à 0,2375 \$ du 100 \$ d'évaluation suivant les immeubles inscrits et assujettis selon le rôle d'évaluation pour l'année 2010;

Taxes générales sur la valeur foncière 0,8900 \$/100 \$

QUE le taux de la taxe de répartition locale pour les immeubles assujettis (Parc industriel) à ladite taxe en vertu des règlements 154-155, 10-90 et 26-91 de l'ancienne municipalité de Deschambault, est fixé à 0,2310 \$ du 100 \$ d'évaluation suivant les immeubles inscrits et assujettis selon le rôle d'évaluation pour l'année 2010;

QUE le taux de la taxe de répartition locale pour les immeubles assujettis à ladite taxe en vertu du règlement N°160-98 de l'ancienne municipalité de Deschambault, est fixé à 45 \$/unité suivant les immeubles inscrits et assujettis selon le rôle d'évaluation pour l'année 2010 et selon le nombre d'unités attribuables à chaque logement;

QUE le taux de la taxe de répartition locale pour les immeubles assujettis à ladite taxe en vertu du règlement N°95-56 de l'ancienne municipalité de Grondines, est fixé à 0,0421 \$ du 100 \$ d'évaluation suivant les immeubles inscrits et assujettis selon le rôle d'évaluation pour l'année 2010;

QUE ce conseil adopte également son programme triennal d'immobilisations, dont la répartition des dépenses selon les périodes de réalisation est la suivante :

| | |
|------------|---------------|
| Année 2010 | 11 978 115 \$ |
| Année 2011 | 34 250 \$ |
| Année 2012 | 0 \$ |

QUE le document explicatif du budget et du programme triennal d'immobilisations soit distribué à chaque adresse civique dans la municipalité.

4. Période de questions

La période de questions porte exclusivement sur le budget.

459-12-09

5. Levée de l'assemblée

Proposé par Denise Matte
Appuyé par Jacques Tessier
Et adopté à l'unanimité des conseillers

QUE la présente assemblée est levée à 21 heures 35 minutes.

Claire St-Arnaud,
Directrice générale et
Secrétaire-trésorière

Gaston Arcand,
Maire